

200273-2026 - Gara

Slovacchia – Trasformatori – Realizácia prác pre 63 MVA transformátor pre JE - EBO

OJ S 58/2026 24/03/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Forniture - Servizi - Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Slovenské elektrárne, a.s.

E-mail: adriana.oltmanova@seas.sk

Forma giuridica del committente: Ente dotato di diritti speciali o esclusivi

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse all'elettricità

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Realizácia prác pre 63 MVA transformátor pre JE - EBO

Descrizione: Predmetom zákazky je realizácia prác súvisiacich s demontážou, montážou a pripojením olejového transformátora AU02 a jeho pomocných zariadení, vypracovanie projektovej dokumentácie pre pripojenie transformátora do obvodov činnosti. Podrobné vymedzenie predmetu zákazky vrátane technickej špecifikácie tvorí prílohu súťažných podkladov.

Identificativo della procedura: ef8f3067-aa0e-4c01-a671-ac42edcf2773

Identificativo interno: 2026/16991

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Natura aggiuntiva dell'appalto: Servizi, Lavori

Classificazione principale (cpv): 31170000 Trasformatori

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria, 45111300 Lavori di smantellamento, 71632000 Servizi di collaudo tecnico, 80510000 Servizi di formazione specialistica, 45255400 Lavori di fabbricazione

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Slovenské elektrárne, a.s., Závod Atómové elektrárne Bohunice

Località: Jaslovské Bohunice

Codice postale: 91931

Suddivisione del paese (NUTS): Trnavský kraj (SK021)

Paese: Slovacchia

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 076 727,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Realizácia prác pre 63 MVA transformátor pre JE - EBO

Descrizione: Predmetom plnenia je realizácia prác súvisiacich s demontážou, montážou a pripojením olejového transformátora AU02 a jeho pomocných zariadení. Vypracovanie projektovej dokumentácie pre pripojenie transformátora do obvodov VVN , VN a NN.

Identificativo interno: 2026/16991

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Natura aggiuntiva dell'appalto: Servizi

Natura aggiuntiva dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 31170000 Trasformatori

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45255400 Lavori di fabbricazione, 45111300 Lavori di smantellamento, 71300000 Servizi di ingegneria, 71632000 Servizi di collaudo tecnico, 80510000 Servizi di formazione specialistica

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Neaplikuje sa

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Slovenské elektrárne,a.s., Závod Atómové elektrárne Bohunice

Località: Jaslovské Bohunice

Codice postale: 91931

Suddivisione del paese (NUTS): Trnavský kraj (SK021)

Paese: Slovacchia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 32 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 076 727,00 EUR

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nella domanda di partecipazione

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. Napriek zverejneniu súťažných podkladov v profile

obstarávateľa odkazom na systém ERANET, obstarávateľ upozorňuje, že súčasťou opisu predmetu zákazky sú aj dôverné informácie. Z uvedeného dôvodu budú dokumenty

obsahujúce dôverné informácie sprístupnené záujemcom až po podpise Zmluvy o zachovaní

mlčanlivosti o dôvernej informácii v súlade s postupom uvedeným v bodoch 12.5,12.6,12.7 a 12.8 časti A1 súťažných podkladov. Vzor Zmluvy o zachovaní mlčanlivosti o dôvernej informácii tvorí prílohu súťažných podkladov a je sprístupnený aj v profile obstarávateľa. 2. Obstarávateľ určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 34.6.1 časti A1 súťažných podkladov nie sú sankcionovanou osobou, pri ktorej by uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s daným uchádzačom bolo porušením akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený v bode 34.5 časti A1 súťažných podkladov), ktorý sa na tohto uchádzača prípadne vzťahuje. Podrobnosti sú uvedené v bodoch 34.5 a 34.6 časti A1 Súťažných podkladov. Poznámka k časti: Jazyk predkladania ponúk: Jazyky v ktorých možno predložiť ponuky: slovenčina, čeština

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 1

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Celková cena za dodanie predmetu obstarávania vyjadrená v EUR bez DPH

Descrizione: Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia celková cena za dodanie predmetu obstarávania, vyjadrená v EUR bez DPH .

Descrizione del metodo da utilizzare se la ponderazione non può essere espressa da criteri: Neaplikuje sa

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: slovacco

Lingue in cui i documenti di gara (o loro parti) sono ufficiosamente disponibili: ceco

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/553542>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: ERANET

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://seas.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/17528>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: slovacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 05/05/2026 23:59:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Obstarávateľ určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu

34.6.1 súťažných podkladov nie sú sankcionovanou osobou, pri ktorej by uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s daným uchádzačom bolo porušením akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu a zároveň, že uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s úspešným uchádzačom by ani inak nevyvolalo porušenie akéhokoľvek príslušného Aplikovateľného sankčného programu. Pod pojmom „sankcionovaná osoba“ sa pre účely týchto súťažných podkladov rozumie fyzická alebo právnická osoba, ktorá: je zaradená alebo uvedená v akomkoľvek zozname sankcionovaných osôb, inom sankčnom zozname, sankčnom programe alebo rozhodnutí ktorých zoznam je zverejnený na webstránke <https://www.seas.sk/medzinarodne-sankcie>. Znenie tohto zoznamu tvorí prílohu súťažných podkladov. Všetky informácie o podmienkach plnenia zmluvy sú uvedené v Súťažných podkladoch.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: Skupina dodávateľov vytvorená na dodanie/realizáciu predmetu zákazky, ktorej ponuka bude prijatá obstarávateľom, musí vytvoriť do termínu stanoveného na uzavretie zmluvy spoločnú právnu formu, napr. Zmluvu o združení podľa § 829 a nasl. zákona č. 40 /1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Tento záväzok členovia skupiny potvrdia v ponuke „Čestným vyhlásením o vytvorení skupiny“. Čestné vyhlásenie musí byť podpísané všetkými členmi skupiny.

Accordo finanziario: Predmet zákazky bude financovaný z vlastných zdrojov obstarávateľa. Podmienky financovania a spôsob platieb sú uvedené v prílohe SP2 Súťažných podkladov- Vzor Zmluvy.

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

Asta elettronica: sì

Descrizione: Podmienky týkajúce sa elektronickej aukcie sú uvedené v článku 32 časti V. Súťažných podkladov

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Úrad pre verejné obstarávanie

Informazioni sui termini per il riesame: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Slovenské elektrárne, a.s.

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara: Slovenské elektrárne, a.s.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Úrad pre verejné obstarávanie

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Slovenské elektrárne, a.s.

Organizzazione che tratta le offerte: Slovenské elektrárne, a.s.

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Úrad pre verejné obstarávanie
Numero di registrazione: 31797903
Numero di registrazione: 2021511008
Indirizzo postale: Ružová dolina 10
Località: Bratislava - mestská časť Ružinov
Codice postale: 82109
Suddivisione del paese (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)
Paese: Slovacchia
E-mail: info@uvo.gov.sk
Telefono: +421250264111
Indirizzo internet: www.uvo.gov.sk

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Slovenské elektrárne, a.s.
Numero di registrazione: 35829052
Numero di registrazione: 2020261353
Indirizzo postale: Pribinova 40
Località: Bratislava - mestská časť Ružinov
Codice postale: 811 09
Suddivisione del paese (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)
Paese: Slovacchia
E-mail: adriana.oltmanova@seas.sk
Telefono: +421910674685
Profilo del committente: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/8243>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 3eca41d9-5b14-4583-904b-fcb3f0e8bb30 - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 17
Data di trasmissione dell'avviso: 23/03/2026 12:43:17 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: slovacco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 200273-2026
Numero dell'edizione della GU S: 58/2026
Data di pubblicazione: 24/03/2026